

S M E G

SRV864POGH

Kullanım Kılavuzu

Bu talimatlar yalnız cihazın veri plakasında listelenen hedef ülkelere uygulanır.

Bu bir sınıf 3 gömülü soba/davludur.

TEDBİRLER

Genel güvenlik talimatları

Bireysel yaralanma riski

- **DİKKAT:** Kullanım sırasında cihaz ve erişilebilir parçaları çok ısınır. Çocukları cihazdan uzak tutun.
- Kullanım sırasında eldivenle elleri ısıya dayanıklı koruyun.
- Ateşi veya alevleri asla suyla sökmeye çalışmayın: Cihazı kapatın ve alevleri bir yangın battaniyesi veya başka uygun örtüyle boğmaya çalışın.
- Bu cihaz yalnızca 8 yaş ve üzeri çocuklar ile fiziksel, duysal veya zihinsel kapasitesi sınırlı olan veya elektrikli cihazların kullanımı konusunda deneyimsiz olan kişiler tarafından, gözetim altında veya güvenli kullanımı konusunda talimat verilmiş ise kullanılabilir ve ilişkilendirilen tehlikeler hakkında talimatlandırılmış olmalıdır.
- Çocuklar cihazla oynamamalıdır.
- Sekiz yaşından küçük çocukları sürekli gözetim altında olmadıkça güvenli mesafede tutun.
- Yaşındaki çocukları koruyun

kullanılırken cihazdan 8 adım uzağa.

- Temizlik ve bakım, gözetimsiz çocuklar tarafından yapılmamalıdır.
- Alev dağıtıcı başlarının kendi haznelerinde ve ilgili brülör kapaklarıyla doğru konumlandırıldığından emin olun.
- Pişirme süreci her zaman kontrol altında tutulmalıdır. Kısa süren pişirme sürekli izlenmelidir.
- **DİKKAT:** Yağ ve/veya yağ içeren yiyecekleri izlenmeden pişirmek tehlikeli olabilir ve yangına neden olabilir.
- Yağlar aşırı ısındığında yanabilir. Yağ içeren yiyecekleri hazırlarken cihazı gözetimsiz bırakmayın. Yağlar tutuşursa asla su dökmeyin. Tencerenin kapağını kapatın ve brülörü kapatın.
- Pişirme sırasında tencereler veya çatal-bıçak gibi metal nesneleri ocak yüzeyine koymayın çünkü aşırı ısınabilirler.
- **UYARI:** yiyecek bırakma

yağ veya yağ kullanarak yemek pişirirken gözetimsiz bırakmak tehlikeli olabilir ve yangına neden olabilir. **YANGINI SU İLE SÖNDÜRMEYE ÇALIŞMAYIN.**

Cihazı kapatın ve alevleri örneğin bir kapak veya bir battaniye ile boğarak söndürün.

- Kapalı teneke kutularda veya kaplarda ya da plastik kaplarda yiyecek pişirmeyin.
- Cihazın yuvalarına sivri metal cisimler (çatal-bıçak veya gereçler) sokmayın.
- Cihazın yakınında veya ocağın doğrudan altında yanıcı malzemeleri kullanmayın ya da saklamayın.
- Kullandıktan hemen sonra cihazı kapatın.
- Cihazı fişten çekmek için kablodan çekmeyin (varsa).
- **BU CİHAZ KULLANIMDAYKEN YAKININDA AEROSOL (SPREY) KULLANMAYIN.**
- **BU CİHAZI DEĞİŞTİRMEYİN.**

• Cihaz üzerinde herhangi bir işlem yapmadan önce her zaman kişisel koruyucu ekipmanınızı (KKE) giyin (kurulum, bakım, konumlandırma veya taşıma).

• Cihaz hâlâ sıcaksa veya çalışır durumdaysa temizlemeyin.

• Cihaz üzerinde herhangi bir işlem yapmadan önce kapatın

güç kaynağı.

• Cihazı kendi başınıza veya yetkili/kalifiye bir teknisyenin yardımı olmadan onarmaya çalışmayın.

• Güç kablosu hasar görürse, olası tehlikeleri önlemek için derhal teknik destekle iletişime geçin; değiştirilebilmesi için gerekli düzenlemeleri yaptırın.

• **DİKKAT:** Bir gazlı pişirme cihazı, kurulu olduğu odada ısı, nem ve yanma ürünleri oluşturur. Özellikle cihaz kullanılırken iyi havalandırma olduğundan emin olun: doğal havalandırma açıklıklarını açık tutun veya mekanik bir havalandırma cihazı takın.

• Cihazın yoğun ve uzun süreli kullanımı ek havalandırma gerektirebilir; örneğin bir pencere açmak veya daha etkili havalandırma; örneğin herhangi bir mekanik emiş cihazının gücünü artırarak.

• Bu cihaz, sonradan takılan kapaklar veya örtülerle monte edilmek veya çalıştırılmak üzere tasarlanmamıştır.

Cihazın zarar görme riski

- Cihazın üzerine oturmeyin.
- Cihazı destek yüzeyi olarak kullanmayın.
- Havalandırma açıklıklarını ve ısıyı kapatmayın

dağılma yuvaları.

- Aşağıda kurulu herhangi bir fırında pyrolytik döngü gerçekleşiyor ise ocağı kullanmayın.

- Aleti temizlemek için buhar jetleri kullanmayın.
- Yağlar veya yağlar salınabileceği pişirme işlemleri sırasında cihazı asla gözetimsiz bırakmayın; bunlar ısınabilir ve alev alabilir. Çok dikkatli olun.

- Yangın tehlikesi: Pişirme yüzeylerinde asla nesneler bırakmayın.
- **HERHANGİ BİR NEDENLE CİHAZI MEKANISI ISITICI OLARAK KULLANMAYIN.**

- Pişirme kapları veya ızgara plakaları ocağın sınırları içinde olmalıdır.

- Tüm tencerelerin düz ve pürüzsüz tabanları olmalıdır.
- Sıvı taşar veya dökülürse, fazla kısmı ocağın üzerinden alın.

- Limon suyu veya sirke gibi asidik maddelerin ocağa dökülmemesine dikkat edin.

- Pişirme sırasında ocağa şeker veya şekerli karışımlar dökmeyin.

- Kullanım sırasında kağıt, plastik veya alüminyum folyo gibi eriyebilecek veya tutuşabilir maddeleri cihaza koymayın.

- Pişirme kaplarını doğrudan yerleştirin

ocaklar üstündeki

ızgaralara doğru.

• Boş tencereler veya

yanan ocaklarda kızartma tencerelerini koymayın.

ışık yanıyor.

- Sert veya aşındırıcı malzemeler ya da keskin metal kazıyıcılar kullanmayın.

- Çelikten yapılmış parçalar veya metal yüzey kaplamaları olan parçalarda (örneğin anodik, nikel veya krom kaplama) klor, amonyak veya çamaşır suyu içeren temizlik ürünleri kullanmayın.

- Ocak tenceyi destek ızgaraları, alev yayılımını sağlayan başlıklar ve brülör kapakları gibi çıkarılabilir parçaları bulaşık makinesinde yıkamayın.

- Bu cihaz, dış zamanlayıcılar veya uzaktan kumanda sistemleri ile çalışacak şekilde tasarlanmamıştır.

- Rafları zarar görmemesi için tencereleri sürüklemeyin; kaldırıp yeniden konumlandırın.

Kurulum

- **BU CİHAZ BOTLARDA VEYA KARAVELLERDE KURULMAMALIDIR.**

- Bu cihaz bulaşık makinesine kurulmamalıdır.

- Cihazı, ikinci bir kişinin yardımıyla dolap kesitine yerleştirin.

- Kurulumdan önce, yerel dağıtım koşullarının (türü) emin olun.

ve gaz basıncı) ve cihazın regülasyonu uyumludur.

- Bu cihaz, yanma ürünlerini tahliye eden bir sisteme bağlı değildir. Mevcut montaj yönetmeliklerine uygun şekilde kurulmalı ve bağlanmalıdır. Havalandırmaya ilişkin gereksinimlere özellikle dikkat edin.
- Bu cihazın ayarları, gaz ayar etiketinde gösterilmektedir.
- Gaz bağlantısı yetkili personel tarafından yaptırılmalıdır.
- Elektrik bağlantısı yetkili teknik personel tarafından yaptırılmalıdır.
- Hortum kullanılarak yapılan montaj, çelik hortumlar için tamamen uzatıldığında hortum uzunluğunun 2 metreyi ve kauçuk hortumlar için 1.5 metreyi aşmayacak şekilde gerçekleştirilmelidir.
- Gaz bağlantı hortumları ankastre modülün hareketli parçalarıyla (örneğin bir çekmece) temas etmemeli ve sıkışmasına neden olabilecek bir boşluktan geçirilmemelidir.
- Gerekirse, yürürlükteki yönetmeliklere uygun bir basınç regülatörü kullanın.
- Herhangi bir işlem gerçekleştirdikten sonra

çalıştırma sırasında, gaz bağlantılarının sıkma torkunun 10 Nm ile 15 Nm arasında olduğunu kontrol edin.

- Montajın sonunda, kaçak olup olmadığını sabunlu bir solüsyonla kontrol edin; asla alevle değil.
- Gövdenin gerekli açıklıklara sahip olduğunu kontrol edin.
- Gövde malzemesinin ısıya dayanıklı olduğunu kontrol edin.
- Kurulum ve servis, mevcut standartlara uygun şekilde yetkili personel tarafından yapılmalıdır.
- Cihaz, elektrik sistemi emniyet standartlarına uygun şekilde toprağa bağlanmalıdır.
- En az 90°C sıcaklığa dayanabilen kablolar kullanın.
- Şebeke bağlantı kablosunu cihazın arka kısmından geçirin. Hortumun/elektrik kablosunun ocağın alt kısmıyla veya bunun altındaki ankastre fırınla temas etmediğinden emin olun.
- Ek elektrikli cihazları bağlarken dikkatli olun. Bağlantı kablolarının sıcak pişirme bölgeleriyle temas etmemesi gerekir.
- Klemens besleme kablolarının vidaları için sıkma torku 1.5 - 2 Nm olmalıdır.
- Şebeke bağlantı kablosu yalnızca bir

yetkili teknisyen.

• Güç kablosu hasar görürse, olası tehlikeleri önlemek için değiştirilmesini sağlamak üzere teknik destekle derhal iletişime geçin.

• Cihaz üzerinde herhangi bir işlem yapmadan önce (montaj, bakım, konumlandırma veya hareket ettirme) gerekli/gerektiği şekilde kişisel koruyucu donanımı (KKD) mutlaka kullanın.

• Cihaz üzerinde herhangi bir işlem yapmadan önce, güç beslemesini kapatın.

• Kurulumdan sonra cihazın, erişilebilir bir fiş veya sabit bağlantı söz konusuysa bir anahtar üzerinden bağlantısının kesilmesine izin verin.

• Kurulum yönetmeliklerine uygun olarak, güç hattını kategori III aşırı gerilim koşullarında tam bağlantı kesilmesini sağlayacak yeterli kontak ayırma mesafesine sahip, tüm kutuplu bir devre kesici ile donatın.

• Cihazın, üniteye monte edilip sabitlendikten sonra düzgün çalıştığından emin olun (düğmelerin dönüşü, tava desteklerinin konumlandırılması vb.).

• Bu cihaz, deniz seviyesinin 2,000 metre üzerindeki maksimum yüksekliğe kadar kullanılabilir

seviye.

Cihazın amacı

Bu cihaz şu amaçla tasarlanmıştır: **evde yemek pişirmek**

ortamında. Bunun dışındaki her kullanım uygun olmayan kullanım olarak kabul edilir. Ayrıca aşağıdaki durumlarda kullanılmamalıdır:

• Mağazalarda, ofislerde ve diğer çalışma ortamlarında çalışanlar için ayrılmış mutfak alanlarında.

• çiftliklerde/çiftlik evlerinde.

• Otellerde, motellerde ve diğer konut tipi ortamlarda konuklar tarafından.

• pansiyonlarda.



Bu cihaz yalnızca kapalı alanda monte edilmeli ve kullanılmalıdır.

Bu kullanıcı kılavuzu

• Bu kullanıcı kılavuzu cihazın ayrılmaz bir parçasıdır; bu nedenle cihazın tüm çalışma ömrü boyunca eksiksiz olarak muhafaza edilmeli ve kullanıcının erişiminde bulunmalıdır.

• Cihazı kullanmadan önce bu kullanıcı kılavuzunu dikkatle okuyun.

• Bu kılavuzdaki açıklamalar, ekranda düzenli olarak görünen her şeyi anlatan görseller içerir. Ancak cihazın sistemin güncellenmiş bir sürümüyle donatılmış olabileceği ve bu nedenle ekranda görünenlerin kılavuzdakilerden farklı olabileceği akılda tutulmalıdır.

Üreticinin sorumluluğu

Üretici, aşağıdakilerden kaynaklanan kişi veya mülke verilen her türlü zarardan sorumluluk kabul etmez:

• cihazın belirtilen dışında kullanılması;

• kullanıcı kılavuzundaki talimatlara uyulmaması;

• cihazın herhangi bir parçasına müdahale edilmesi;

• orijinal olmayan yedek parçaların kullanılması.

Tanımlama etiketi

Tanımlama etiketi teknik bilgileri içerir:

aletin veri, seri numarası ve marka adı. Herhangi bir nedenle kimlik plakasını kaldırmayın.

Atık / Bertaraf



Bu cihaz, WEEE Avrupa yönergesine (2012/19/EU) uygundur ve ayrı olarak bertaraf edilmelidir from kullanımı ömrünün sonunda diğer atıklarla birlikte değildir.

Cihaz, mevcut Avrupa yönergelerine göre sağlık ve çevre için tehlikeli sayılacak miktarlarda madde içermemektedir.



Güç voltajı Elektrik çarpması tehlikesi

- Şebeke güç kaynağını bağlantısını kesin.
- Cihazı prize takılıken çekmeyin.

Aleti bertaraf etmek için:

- Güç kablolarını kesin ve çıkarın.
- Cihazı elektrikli ve elektronik ekipman atıkları için uygun geri dönüşüm merkezine götürün veya eşdeğer bir ürün satın alırken perakendeciye iade edin (bir bir oranında).

Cihazlarımızın ambalajları kirliliğe yol açmayan ve geri dönüştürülebilir malzemelerden yapılmıştır.

- Ambalaj malzemelerini uygun geri dönüşüm merkezine teslim edin.



Plastik ambalaj Boğulma tehlikesi

- Ambalajı veya herhangi bir parçasını yalnız bırakmayın.
- Çocukların plastik poşetlerle oynamasına izin vermeyin.

Enerji verimliliği bilgisi

Avrupa ecodesign yönergesine ilişkin bilgiler, ürün talimatlarıyla birlikte ayrı bir belgede bulunabilir.

Bu bilgiler, web sitesindeki belirli ürünün sayfasından indirilebilen "Ürün Bilgi Tablosu"nda bulunabilir.

Enerji Tasarrufu için

- Tencerelerin taban çapı, cam seramik yüzeyinde yazılı olan çizgilerin ötesine geçmemelidir.
- Tencereler ocak sınırlarının dışına veya gösterge üzerinde yerleştirilmemelidir.

- Tencere alırken, belirtilen çapın taban çapı mı yoksa tencerenin üst çapı mı olduğuna bakın, çünkü üst çoğunlukla tabandakinden daha büyüktür.

- Uzun pişirme süreleri gerektiren yemekler hazırlarken, yemeklerdeki vitaminleri de korumaya yardımcı olan basınçlı tencere kullanarak zaman ve enerji tasarrufu yapabilirsiniz.

- Basınçlı tencerenin yeterli miktarda sıvı içerdiğinden emin olun, çünkü yeterli yoksa ve aşırı ısınır hem basınçlı tencereye hem de pişirme alanına zarar verebilir.

- Mümkünse, tencerelerin her zaman uygun bir kapakla kapatılmasını sağlayın.
- Pişirilecek miktara uygun bir tava seçin. Büyük, yarı boş bir sosu kazan enerji israfına yol açar.



Bazı durumlarda, ocak ve fırın aynı anda kullanıldığında elektrik sisteminin maksimum güç sınırı aşılabılır.

Kullanılmadığı/ bekleme modundaki güç tüketimi bilgisi

Kullanılmadığı/bekleme modundaki güç tüketimi ile ilgili teknik veriler, ilgili ürün sayfasına karşılık gelen sayıda www.smeg.com adresinde bulunabilir.

Kullanıcı kılavuzunu nasıl okunur

Bu kullanıcı kılavuzu aşağıdaki okuma alışkanlıklarını kullanır:



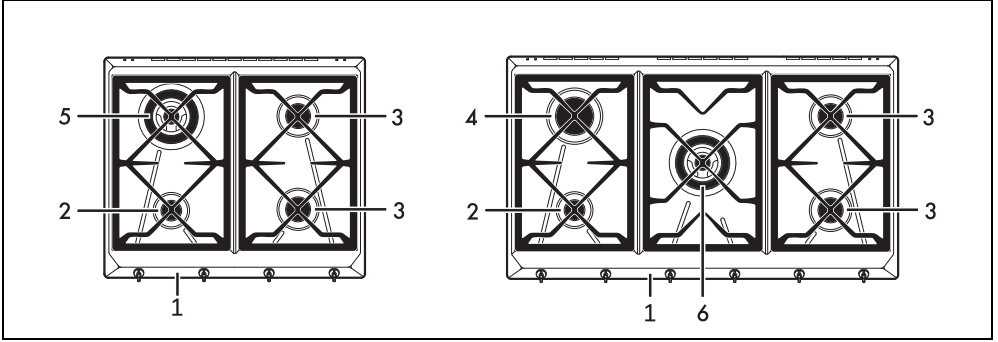
Uyarı/ Dikkat



Bilgi/Tavsiye

AÇIKLAMA

Genel açıklama



- 1 Kontrol paneli
- 2 Yardımcı brülör (AUX)
- 3 Yarı hızlı brülör (SR)
- 4 Hızlı brülör (R)
- 5 Ultra-hızlı brülör (UR3)
- 6 Ultra-hızlı çift gümüş brülör (UR2)

Brülör düğmeleri

Ocak brülörlerini aydınlatmak ve ayarlamak için. Düğmeleri saat yönünün tersine basın ve çevirin.

İlgili brülörleri yakmak için. Düğmeleri arasındaki bölgeye çevirin.

Alev ayarını yapmak için en yüksek ve en düşük ayar arasına getirip. Düğmeleri geri getirin.

 brülörleri kapatmak için konum.

KULLANIM

Önlemler



Genel güvenlik talimatlarına bakınız.

Bir gaz kaçağı patlamaya neden olabilir. Gaz kokusu alırsanız veya gaz sistemiyle ilgili arızalar varsa:

- Gaz kaynağını derhal kapatın veya gaz tüpündeki vanayı kapatın.
- Tüm çıplak alevleri ve sigaraları söndürün.
- Elektrik anahtarlarını açmayın veya cihazları çalıştırmayın ve prizlerden fişleri çıkarmayın. Binanın içinde telefon veya cep telefonu kullanmayın.
- Odayı havalandırmak için pencereyi açın.

- Müşteri destek hizmetlerini veya gaz tedarikçinizi arayın.

Arızalar

Aşağıdakilerden herhangi biri arızaya işaret eder ve bir servis merkezine başvurmalsınız.

- Brülörler doğru şekilde tutuşturulmuyor.
- Brülörleri tutuştur devam ettirmek zordur.

- Cihaz çalışırken brülörler söner.

- Gaz musluklarını çevirmek zordur.

Ocak kullanımı için pratik ipuçları

Brülör verimliliğini artırmak, gaz tüketimini azaltmak ve ocağa zarar gelmesini önlemek için kapaklı ve brülöre uygun boyutta tencereler kullanın; alevlerin tencerenin yanlarına ulaşmamasını sağlayın. İçerik kaynamaya başladığında sıvının taşmaması için alevi yeterince kısın.

Brülör	Tencere çapı
AUX	12 - 14 cm
SR	16 - 20 cm
R	22 - 26 cm
UR2-UR3	22 - 26 cm

Ocağı kullanmak

Tüm cihazın kontrol ve izleme aygıtları ön panelde birlikte bulunur. Her düğüm tarafından kontrol edilen brülör, düğmenin yanında gösterilir. Cihazdır.

elektronik bir ateşleme cihazı ile donatılmıştır. Sadece düğmeye basıp düğmeyi maksimum alev simgesine kadar saat yönünün tersi yönünde çevirin, yanıcı alev alevlendiğinde. Eğer first 15 saniye içinde yanmazsa, çevirin

düğmeyi  yeniden denemeden önce 60 saniye bekleyin. Ateşledikten sonra termokuplun ısınması için düğmeyi birkaç saniye basılı tutun. Düğme serbest bırakıldığında brülör sönebilir: Bu durumda termokupl yeterince ısınmamıştır.

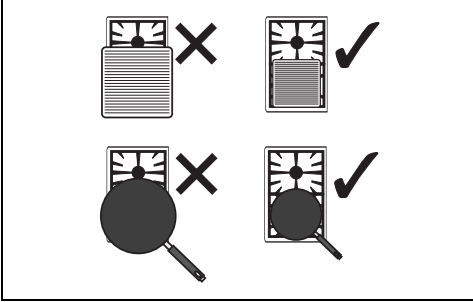
Birkaç saniye bekleyin ve işlemi tekrarlayın. Düğmeyi daha uzun süre basılı tutun.



İstismeyen bir kapanma durumunda bir güvenlik devresi tetiklenecek ve gaz akışı kesilecektir, gaz vanası açık olsa bile. Dönün

düğmeye  önün ve yeniden yakmadan önce en az 60 saniye bekleyin.

Kapların Kullanımı

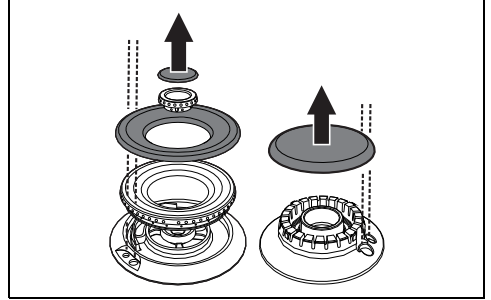
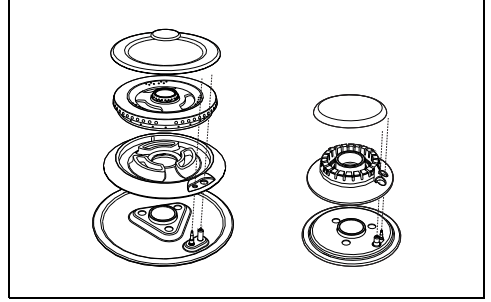


Piştirirken yanıkları, ocağa veya üst yüzeye zarar gelmesini önlemek için tüm kaplar veya bifttek tencereleri ocağın sınırları içinde konumlandırılmalıdır.



Her kullanımın sonunda daima düğmelerin konumda olduğunu  (balı) kontrol edin.

Alev yayma taçlarının ve brülör kapaklarının doğru konumlandırılması



Ocak brülörlerini yakmadan önce alev yayma taçlarının kendi yuvalarında ve ilgili brülör kapaklarıyla doğru konumlandırıldığından emin olun. Brülör deliklerinin ateşleyiciler ve termokupullar ile hizalandığından emin olun. Ayrıca alev yayıcı taçların brülör deliklerine doğru şekilde takılı olduğundan emin olun.

Kızartma tavası kullanırken alınacak önlemler



Kızartma tavası kullanmak istiyorsanız birkaç önlem gerekir:

- Kızartma tavası ocağın kenarından çıkmamalıdır.
- Kızartma tavasını aynı anda birden fazla brülörün üzerine koymayınız.
- Kızartma tavası maksimum güçte en fazla 10 dakika önceden ısıtılabilir.

• Brülör alevinin kızartma tavasının kenarından taşmadığından emin olun.

• Kızartma tavası ile yan duvar ve/veya arka duvar arasında en az 160 mm mesafe bırakın, özellikle bir yere konulduğunda.

TEMİZLİK VE BAKIM

Gözleme yüzeyini temizleme

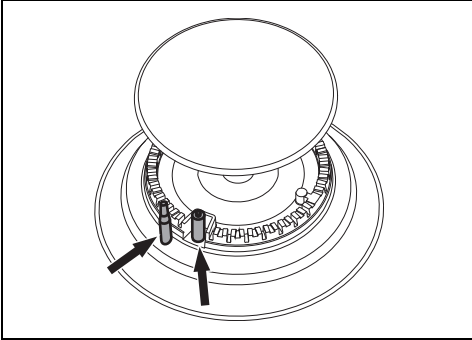
Pişirme gözü tava destek ızgaraları
Tava destek ızgaralarını çıkarın ve ılık su ve aşındırıcı değildir deterjanla temizleyin. Her hangi bir birikintiyi çıkardığınızdan emin olun. İyice kurulayın ve tekrar göze yerleştirin.



Tava destekleri ile alev arasındaki sürekli temas, ısıya maruz kalan parçalarda zamanla emayede değişikliklere neden olabilir. Bu tamamen doğal bir fenomen olup bu bileşenin işleyişini etkilemez.

Alev yayılımı için agbora ve brülör kapakları
Temizliği kolaylaştırmak için alev yayılımı için çelenkler ve brülör kapakları çıkarılabilir. Sıcak su ve aşındırıcı olmayan deterjanla yıkayın. Herhangi bir birikintiyi dikkatlice çıkarın, sonra tamamen kuruyana kadar bekleyin. Alev yayılımı çelenklerini yerine takın ve uygun konumlarda olduklarından emin olun.

Ateşlemeciler ve termokupllar
Doğru çalışması için ateşlemeciler ve termokupllar her zaman tamamen temiz olmalıdır. Sık sık kontrol edin ve gerekirse nemli bir bezle temizleyin. Kuru kalıntıları ahşap kürdanı veya iğne ile çıkarın.



Yüzeyleri temizleme

Yüzeyleri iyi durumda tutmak için kullanımdan sonra düzenli olarak temizlenmelidir. Önce soğumalarını bekleyin.

Günlük sıradan temizlik

Abrasiv içermeyen veya klor bazlı asitler içermeyen özel ürünleri her zaman ve yalnızca kullanın. Ürünü nemli bir beze dökün ve yüzeyi silin, iyice durulayın ve yumuşak bir bez veya mikro fiber bezle kurulayın.

Yiyecek lekeleri veya kalıntıları

Yüzeye zarar verecek çelik süngerler ve keskin kazıyıcılar kullanmayın. Gerekirse normal, aşındırıcı olmayan ürünler ve ahşap veya plastik bir alet kullanın. İyice durulayın ve yumuşak bir bez veya mikro fiber bezle kurulayın.

Ne yapmalı...

Gözleme yüzeyi çalışmıyor:

- Gözleme yüzeyi bağlı ve ana anahtar açılmış olduğundan emin olun.
- Güç kesintisi olmadığından emin olun.
- Sigorta atmadığından emin olun. Bu durumda sigortayı değiştirin.
- İkamet elektrik sisteminin devre kesicisinin açılmadığından emin olun. Bu durumda devre kesicisini sıfırlayın.

Pişirme sonuçları tatmin edici değildir:

- Gözleme yüzeyi düzgün havalandırıldığından ve hava girişlerinin tıkalı olmadığından emin olun.

Gözleme yüzeyi dumanlı olur:

- Pişirme işlemi tamamlandıktan sonra gözü soğumaya bırakın ve temizleyin.
- Yiyeceğin tencerenin dışına taşmadığından emin olun ve gerekirse daha büyük bir pişirme kabı kullanın.

Sigortalar atıyor veya konut elektrik sisteminin devre kesicisi tekrar tekrar açılıyor.

- Teknik Destek veya bir elektrikçi arayın.

KURULUM



Cihaz, yetkili bir teknisyen tarafından ve yürürlükteki yönetmeliklere uygun şekilde kurulmalıdır.



Cihaz fabrikadan: 20 mbar basınçta doğal gaz G20 için ayarlanmıştır.

Gaz bağlantısı



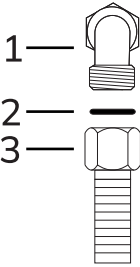
Genel güvenlik talimatlarına bakın.

Gaz şebekesine bağlantı, yürürlükteki standartların belirlediği talimatlara uygun tek parça duvarlı çelik hortum kullanılarak yapılabilir. Diğer gaz türlerini kullanmak için “Farklı gaz türlerine uyarılama” bölümüne bakın. Cihazın gaz giriş bağlantısında dış ½” gaz dişi (ISO 228-1) vardır.



Hiçbir koşulda cihazın gaz giriş bağlantısını sökmeyin.

Çelik hortum ile bağlantı
Gaz şebekesine, özellikleri yürürlükteki ilgili standarda uygun olan tek parça duvarlı çelik hortumla bağlantı yapın.



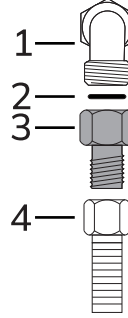
Conta 2'yi aralarına yerleştirerek bağlantı parçası 3'ü cihazın gaz bağlantı parçası 1'e dikkatlice vidalayın.



Cihaz giriş bağlantısı ile hortum arasında yalnızca TEK bir conta bulunduğundan emin olun: contanın olmaması veya birden fazla üst üste binen conta kullanılması sistemin doğru sızdırmazlığını bozabilir ve gaz kaçaklarına yol açabilir.

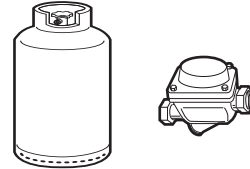
Konik bağlantılı çelik hortum ile bağlantı

Gaz şebekesine, özellikleri yürürlükteki ilgili standarda uygun olan tek parça duvarlı çelik hortumla bağlantı yapın.



Hortum bağlantı parçası 3'ü dikkatlice cihazın gaz bağlantı parçası 1'e (½” diş ISO 228-1) dikkatlice, aralarına sağlanan conta 2'yi yerleştirerek vidalayın. Bağlantı parçası 3'ün dişine yalıtım malzemesi uygulayın ve ardından çelik hortum 4'ü bağlantı parçası 3'e vidalayın.

LPG'ye bağlantı



Bir basınç regülatörü kullanın ve bağlantıyı, yürürlükteki standartlarda belirtilen talimatlara göre gaz tüpünde gerçekleştirin.

Besleme basıncı, “Brülör ve meme özellikleri tablosu”nda belirtilen değerlere uygun olmalıdır.

Oda havalandırması

Cihaz, yürürlükteki standartlara uygun olarak sürekli hava beslemesi olan odalara kurulmalıdır. Cihazın kurulu olduğu odada, gazın düzenli yanması ve odada gerekli hava değişiminin sağlanması için yeterli hava akışı bulunmalıdır. Izgaralarla korunmuş hava menfezleri, güncel yönetmeliklere uyması için doğru ölçülerde olmalı ve bunların hiçbir kısmı—tamamen olmasa bile—engellenmeyecek şekilde konumlandırılmalıdır.

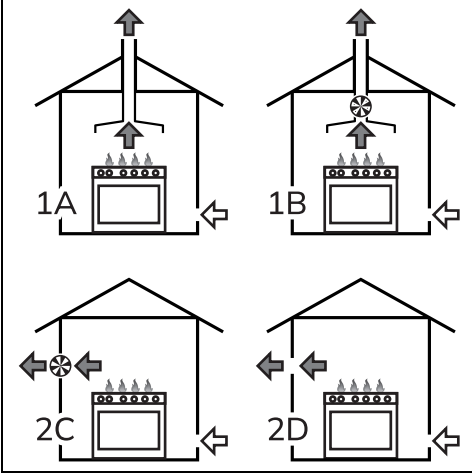
Oda yeterince

Pişirme nedeniyle oluşan ısı ve nemi gidermek için havalandırılır: Özellikle uzun süre kullanımın ardından bir pencere açmanız veya herhangi bir fanın hızını artırmanız önerilir.

Yanma ürünlerinin çıkarılması

Yanma ürünleri, verimliliği net olan doğal çekişli baca ile bağlı davlumbazlar aracılığıyla veya zorunlu egzozla çıkarılabilir. Verimli bir egzoz sistemi için bu alanda nitelikli bir uzmanın hassas planlama yapması gerekir ve ilgili standartlarda belirtilen konum ve açıklıklara uymalıdır.

İş tamamlandığında kurulumcu uygunluk belgesi vermelidir.



1 Davlumbaz kullanılarak çıkış

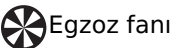
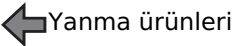
2 Davlumbazsız çıkış

A Tek doğal çekişle çıkış
çekiş bacası

B Tek baca ile çıkış
egzoz fanı

C Dış mekâna doğrudan duvarla bağlantılı olarak çıkış
veya pencere montajlı egzoz fanı

D Doğrudan dışarıya doğru çıkış
duvar



Farklı gaz türlerine uyum

Başka gaz türleri kullanılacaksa,

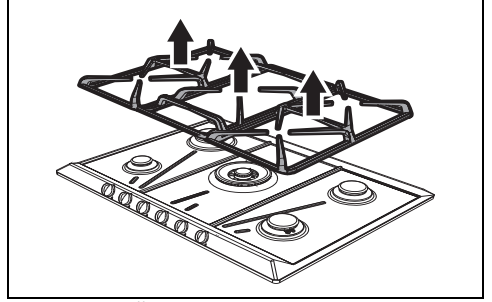
Enjektörler değiştirilmelidir ve ana hava ayarlanmalıdır. Enjektörleri değiştirmek ve brülörleri ayarlamak için ocağın üstü çıkarılmalıdır.



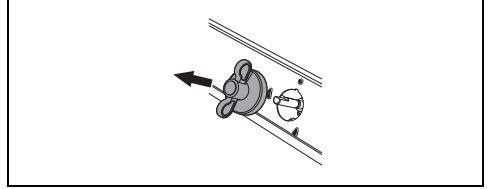
Nozzelleri değiştirebilmek için cihazın gömme ünitesinden çıkarılması gerekir.

Ocak üstünün çıkarılması

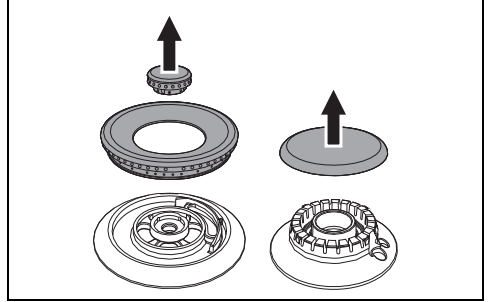
1. Ocak üstünden ızgaraları çıkarın.



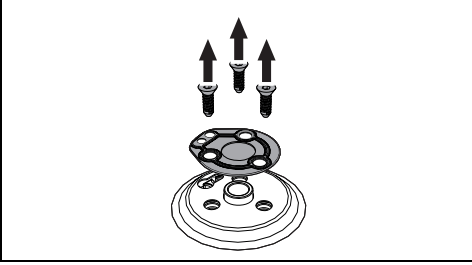
2. Kontrol düğmelerini yuvalarından söküp çıkarın.



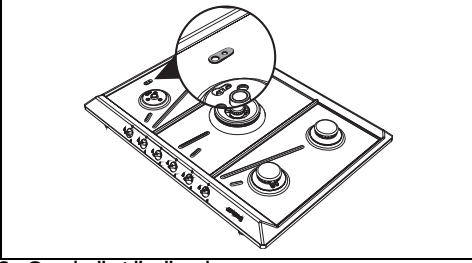
3. Alev dağıtıcı zırlarını ve ilgili brülör kapaklarını çıkarın.



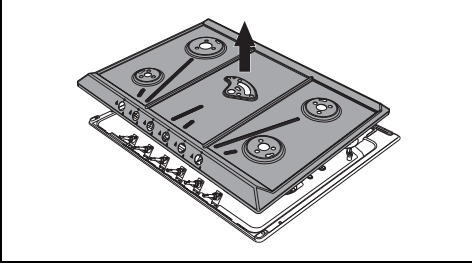
4. Her bir brülörün altındaki vidaları sökerek sabitleme plakasını çıkarın.



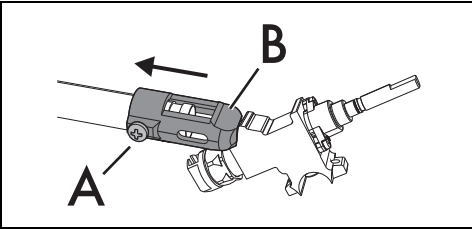
5. Her brülörün termokuplu ve ateşleyicisi üzerindeki contasını çıkarın.



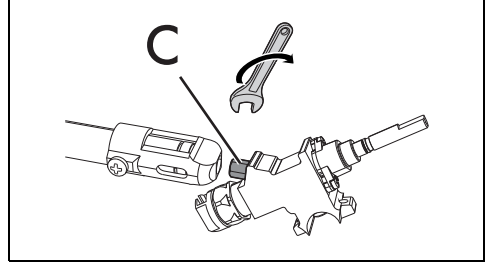
6. Ocak üstünü çıkarın.



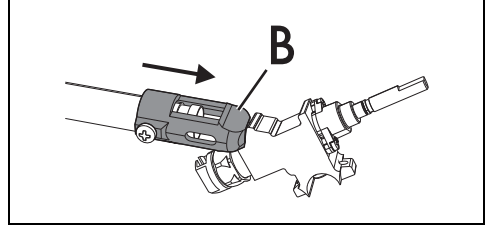
Nozüller/hava regülasyonu değiştirme



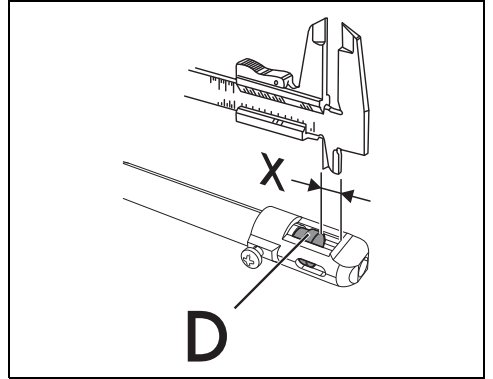
7. "A" vidasını söküp ve hava regülatörü "B"yi en ileriye kadar itin.



8. C adıyla gösterilen nozülleri çıkarmak için anahtar kullanın ve gerekli gaz beslemesi için yeni nozülleri takın; ilgili tablodaki (bkz. "Gaz türleri ve ülkeler" tablosu) talimatları izleyin.



9. Nozul "C" tamamen kapandığından emin olacak şekilde destek "B" yi yeniden konumlandırın.



10. Hava akışını ayarlamak için Venturi tüpü "D" hareket ettirin ve mesafe "X" paragrafta gösterildiği gibi elde edilene kadar ayarlayın (bkz. Tablo "Brülör ve nozul özellikleri" - "Birinci hava ayarı (mm)") ardından tüpü "A" vidası ile sabitleyin.

11. Her brülörü ayarladıktan sonra cihazı tekrar monte edin.
aygıtı doğru şekilde çalışır duruma getirin.

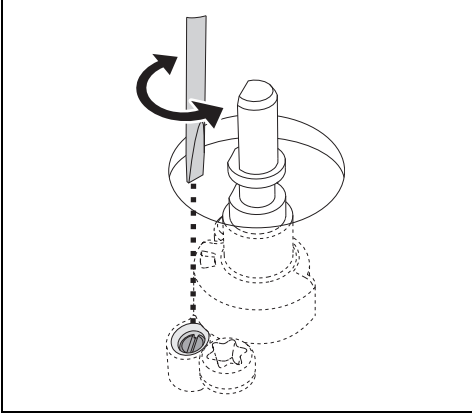


Nozula sıkma torku en fazla 3 Nm olmalıdır.

Doğal gaz veya şehir gazı için en düşük ayarın ayarlanması

1. Ateşleyiciyi yakın ve minimum konuma getir.

2. Gaz musluğu kolunu çıkarın ve model depending on the model olan gaz musluğu yuvasının yanındaki ayar vidasını, doğru minimum alev elde edilene kadar döndürün.



3. Kolu yeniden takın ve alevin sabit olup olmadığını doğrulayın.

Gaz türleri ve Ülkeler

Gaz türleri		IT	GB IE	FR BE	ES	PT	RU	SE DK	FI NO	PL	HU
1 Doğal Gaz G20											
G20	20 mbar	••• ••••••••									
G20/25	20/25 mbar			•							
2 Doğal Gaz G20											
G20	25 mbar										•
3 Doğal Gaz G25.1											
G25.1	25 mbar										•
4 Doğal Gaz G2.350											
G2.350	13 mbar									•	
5 LPG G30/31											
G30/31	28-30/37 mbar	•••••••									
G30/31	30/30 mbar							•••			
6 LPG G30/31											
G30/31	37 mbar									•	
7 Şehir Gazı G110											
G110	8 mbar	•						•			

Cihazın kurulacağı ülkeye göre mevcut gaz türleri belirlenebilir. "Brülör ve meme karakteristikleri tabloları" içindeki doğru değerleri belirlemek için başlık numarasına bakın.

Brülör ve meme özellikleri tabloları

1 Doğal Gaz G20 - 20 mbar	AUX	SR	R	UR2 (int+ext)	UR3
Nominal ısıtma kapasitesi (kW)	1.10	1.7	3.10	1.10 + 3.90	3.30
nozzle çapı (1/100 mm)	73	92	126	73 + 140	130
Azaltılmış akış hızı (W)	400	450	750	400 + 1200	1400
Birincil hava (mm)	1.5	1.5	2.5	2 + 2	2



Fabrika ayarında olan gaz dışında bir gaz için ayar yapıldıktan sonra, cihazdaki gaz ayar etiketini yeni gaz ile eşleştirecek olanla değiştirin. Etiket, nozul paketinin içine yerleştirilmiştir (varsa).

Gaz musluklarının Yağlanması

Zamanla gaz muslukları çevirmesi zorlaşabilir ve tıkanabilir. İç yönlerden temizleyin ve yağlama yağını değiştirin.



Gaz musluklarının yağlanması özel bir teknisyen tarafından yapılmalıdır.

2 Doğal Gaz G20 - 25 mbar	AUX	SR	R	UR2 (iç+dış)	UR3
Nominal ısıtma kapasitesi (kW)	1.10	1.70	3.10	1.10 + 3.90	3.30
Memecik çapı (1/100 mm)	73	92	115	73 + 132	123
Azaltılmış debi (W)	400	450	750	400 + 1200	1400
Birincil hava (mm)	1.5	1.5	1.5	2 + 4	1.5
3 Doğal Gaz G25.1 - 25 mbar	AUX	SR	R	UR2 (iç+dış)	UR3
Nominal ısıtma kapasitesi (kW)	1.10	1.70	3.10	1.10 + 3.90	3.30
Memecik çapı (1/100 mm)	76	98	135	76 + 150	140
Azaltılmış debi (W)	400	450	750	400 + 1200	1400
Birincil hava (mm)	1.5	1.5	1.5	2 + 4	1.5
4 Doğal Gaz G2.350 - 13 mbar	AUX	SR	R	UR2 (iç+dış)	UR3
Nominal ısıtma kapasitesi (kW)	1.10	1.70	3.00	1.10 + 3.90	3.30
Memecik çapı (1/100 mm)	100	105	140	100 + 200	180
Azaltılmış debi (W)	400	450	750	400 + 1200	1400
Birincil hava (mm)	1.5	1	1.5	2 + 3	2
5 LPG G30/31 - 30/37 mbar	AUX	SR	R	UR2 (iç+dış)	UR3
Nominal ısıtma kapasitesi (kW)	1.10	1.70	3.10	1.10 + 3.90	3.30
Nozul çapı (1/100 mm)	48	62	85	48 + 92	87
Azaltılmış akış hızı (W)	400	450	750	400 + 1200	1400
Birincil hava (mm)	2	2	10	4 + 10	3
Havalı akış hızı G30 (g/h)	80	124	225	80 + 284	240
Havalı akış hızı G31 (g/h)	79	121	221	79 + 279	236
6 LPG G30/31 - 37 mbar	AUX	SR	R	UR2 (iç+dış)	UR3
Isıtma kapasitesi (kW)	1.10	1.70	3.10	1.10 + 3.90	3.30
Nozul çapı (1/100 mm)	48	60	80	48 + 89	82
Azaltılmış akış hızı (W)	400	450	750	400 + 1400	1600
Birincil hava (mm)	2	2	3	4 + 10	3
Havalı akış hızı G30 (g/h)	80	124	225	80 + 284	240
Havalı akış hızı G31 (g/h)	79	121	221	79 + 279	236
7 Town gazı G110 - 8 mbar	AUX	SR	R	UR2 (iç+dış)	UR3
Isıtma kapasitesi (kW)	1.10	1.70	3.10	1.10 + 3.80	3.30
Nozul çapı (1/100 mm)	132	165	240	132 + 290	250
Azaltılmış akış hızı (W)	400	450	750	400 + 1200	1400
Birincil hava (mm)	1	1	1	1.5 + 4	2

Sağlanmamış meme uçları Yetkili Servis Merkezlerinde mevcuttur.

Elektrik bağlantısı



Genel güvenlik talimatlarına bakınız.

Genel bilgi

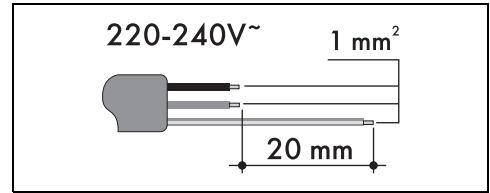
Ana hat özelliklerini tabelada gösterilen verilere karşı kontrol edin.

Teknik verileri, seri numarası ve marka adını taşıyan tanıtm plâkası cihaz üzerinde görünür olarak konumlandırılmıştır.

Bu plakayı hiçbir nedenle çıkarmayınız. Cihaz diğer kablolardan en az 20 mm daha uzun bir tel ile topraklanmalıdır.

Cihaz aşağıdaki modlarda çalışabilir:

• 220-240 V 1N~



Gösterilen değerler iç iletkenin kesimine ilişkindir.



Bahsi geçen güç kabloları, EN 60335-2-6 standardına uygun olarak çakışma katsayısı dikkate alınarak boyutlandırılmıştır.

Sabit bağlantı

Kurulum yönetmeliklerine uygun olarak III. sınıf aşırı gerilim koşullarında tamamen kesinti sağlayacak kadar temas aralığına sahip, tüm pol bağlantı kesici ile güç hattını bağlayın.

Avustralya/Yeni Zelanda pazarında:

Sabit bağlantıda bulunan kesici AS/NZS 3000'e uygun olmalıdır.

Fiş ve priz bağlantısı

Fiş ile priz aynı tipte olduğundan emin olun.

Aşırı ısınmaya ve yanma riskine yol açabileceğinden adaptörler, çoklu prizler veya devreler kullanmaktan kaçının.

Tezgâhtan kesim kesiti

Konumlandırma ve kurulum için güvenlik talimatları



Genel güvenlik talimatlarına bakın.

- Kurulum, taş, metal, masif ahşap veya laminat ahşap gibi çeşitli malzemeler üzerinde yapılabilir; yeterince ısıya dayanıklı olmaları koşuluyla ($>90^{\circ}\text{C}$).

- Komşu mobilyalarda bulunan kaplamalar, yapıştırıcılar veya plastik kaplamalar sıcaklığa dayanıklı olmalıdır ($>90^{\circ}\text{C}$), aksi halde zamanla eğrilirler.

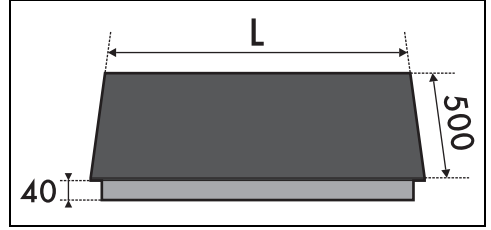
- Mobilya parçası gerekli içe doğru oyuk açısına sahip değilse, ya kesilmesi ya da yetkili bir teknisyen tarafından taş işleri yapılması gerekir.

- Egzoz bacaları ile pişirme yüzeyi arasındaki asgari açıklık, egzoz bacı kurulum talimatlarında belirtilen mesafeden az olamaz.

- Arka kenar için de montaj talimatlarında belirtildiği şekilde minimum açıklıklar sağlanmalıdır.

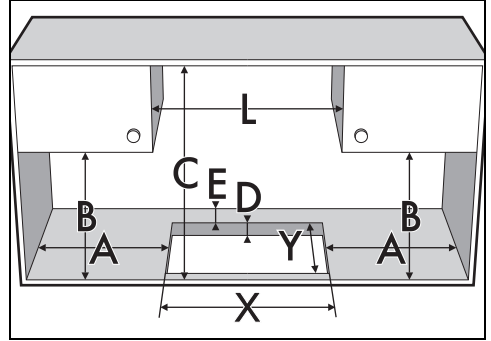
- Cihaz bir fırının üzerine kurulacaksa fırın soğutma fanına sahip olmalıdır.

Cihazın toplam boyutları (mm)



	L
60 cm modelleri	596
90 cm modelleri	886

Gömülü dolap boyutları (mm)



Mod. (mm)	X (mm)	Y (mm)
600	555 - 560	478÷482
900	839 - 844	478÷482

A (mm)	B (mm)	C (mm)*	D (mm)	E (mm)
min 150	min 460	min 750	20÷40	min 50

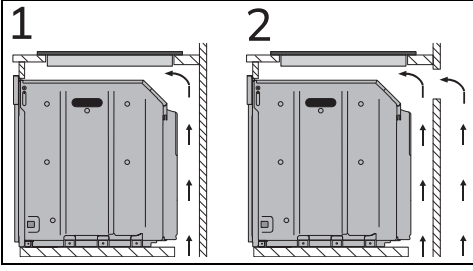
*Ocak üstünde bir mobilya parçası varsa. Davlumbaz durumunda ilgili manuelde belirtilen boyutlara bakın.

Montaj

Gömülü fırın ünitesinin üzerinde

Ocak ile mutfak dolapları veya diğer gömülü cihazlar arasındaki açıklık, yeterli havalandırma ve hava tahliyesini sağlamak için yeterli olmalıdır. Bir fırının üzerine kurulmuşsa, ocak altı ile üstü arasında bir boşluk bırakılmalıdır.

aşağıda kurulu olan cihazın.

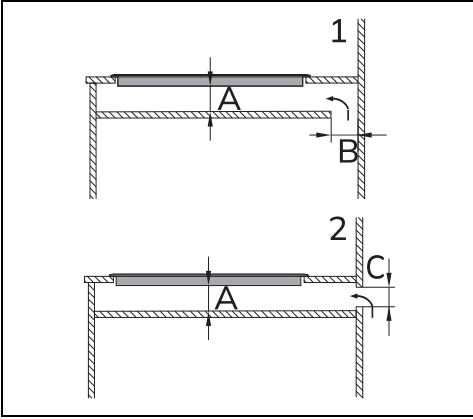


1 Altında açılır

2 Altında ve arkada açılır

Boş bir mutfakta

Ocak altında başka mobilya parçaları varsa, herhangi bir kazayla temasın önlenmesi için alt temasından en az 20 mm uzağa iki kat ahşap bir taban kurulmalıdır. Çift kat taban yalnızca uygun ekipmanla sökülebilmelidir.



1 Altında açılır

2 Arkada açılır

En az 20 mm - en çok 50 mm

B en fazla 50 mm

C en fazla 50 mm

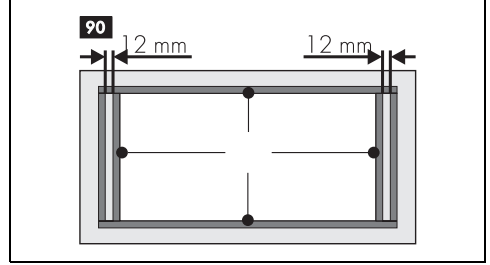
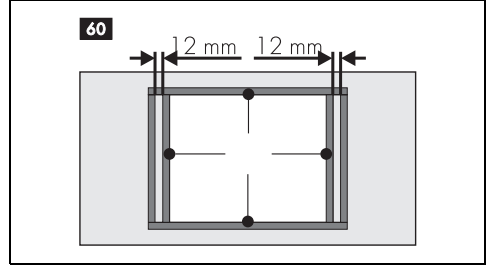


İki kat ahşap taban kurulmaması, kullanıcıyı keskin veya sıcak parçalarla kazara temas riskiyle karşı karşıya bırakır.

Ocak contası

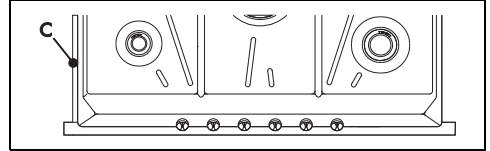
Ocak çerçevesi ile tezgah arasından sıvı sızmasını önlemek için montaj öncesinde ocak tamamen dış kenarı boyunca sağlanan yapışkan contayı yerleştirin.

1. Şekildeki boyutlara bakın, iç conta kenarlarının boşlukla hizalanması gerektiğini göz önünde bulundurun.



2. Tezgah üzerinde açılan deliğin kenarına contayı yapıştırmak için hafif baskı uygulayın.

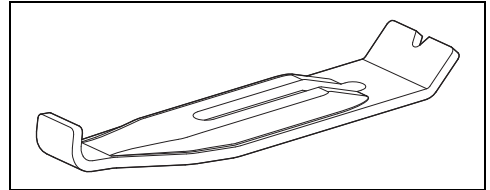
3. Conta dışındaki (C) kenarından artık fazlayı dikkatlice kesin.



Ocak sabitlemek için silikon kullanmayın. Bu, ocağı zarar vermeden çıkarmayı imkânsız hale getirir.

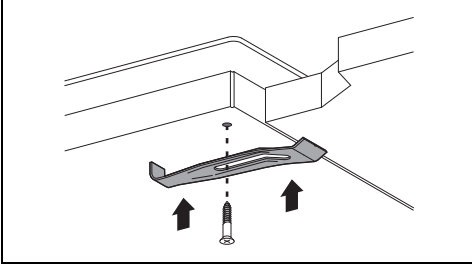
Gömülü dolaba sabitleme yapma

Gömülü dolaba sabitlemeyi ve optimum merkezlemeyi sağlamak için sağlanan sabitleme braketleri alt muhafazadaki deliklere vidalanmalıdır.



Ocağı gömme yerine düzgün şekilde sabitlemek için sabitleme braketlerini özel deliklere vida ile sabitleyin.

yapı içinde.



Tesisatçı için talimatlar

- Güç kaynağına bağlamak için bir fiş kullanırsanız, fiş kurulumdan sonra erişilebilir olmalıdır.
- Güç kablosunu bükmeyin veya sıkıştırmayın.
- Cihaz kurulum diyagramlarına göre monte edilmelidir.
- Bağlantı parçasının dışlı dirseğini sökmeye veya zorlamaya çalışmayın. Cihazın bu kısmını zarar verebilirsiniz ki bu, üreticinin garanti koşullarını geçersiz kılabilir.
- Tüm bağlantılarda gaz sızıntılarını kontrol etmek için sabunlu su kullanın. Sızıntıları tespit etmek için çıplak alev kullanmayın.
- Gaz valfi, alev ve ateşleme düzgün çalıştığından emin olmak için tüm brülörleri ayrı ayrı ve ardından birlikte açın.
- Brülör düğmelerini minimum konuma getirin ve her bir brülör için ve tüm brülörler birlikte alevin stabilliğini kontrol edin.
- Tüm kontrolleri yaptıktan sonra cihaz doğru çalışmıyorsa yerel Yetkili Servis Merkezi ile iletişime geçin.
- Cihaz kurulduktan sonra kullanıcıya doğru kullanımını anlatın.